



UNIVERSITATEA «ALEXANDRU IOAN CUZA»

Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" din Iași
Bd. Carol I, nr. 11 • RO-700506 Iași

**Facultatea de Litere
Catedra de Germanistică**

Bd. Carol I nr. 11
RO-700506 IAȘI
Tel.: +40-232-201243
Fax: +40-232-201201

Conf. dr. Casia Zaharia
Dumbrava Roșie 1
RO-700471 IAȘI
Mobil: 0744-783808
e-mail: casiazaharia@yahoo.de

CURRICULUM VITAE

1 Date personale

Numele: **ZAHARIA**
Prenumele: **Casia Magdalena**
Data și locul nașterii: 28 iulie 1974, Galați

Locul de muncă actual: Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" din Iași, Facultatea de Litere, Departamentul de Limbi și Literaturi străine, Colectivul de Germanistică

2 Studii

iunie 2002 - Doctor în filologie (*magna cum laudae*) al Universității "Alexandru Ioan Cuza" din Iași, cu teza *Expresiile idiomatice în procesul comunicării. Abordare contrastivă pe terenul limbilor română și germană*, coordinator prof. dr. Stelian Dumistrăcel.

sept. 1997-iunie 1998 - Masterat în germanistică la Universitatea "Alexandru Ioan Cuza"-Iași (semestrul II la Universitatea din Viena). Susținerea disertației *Phraseologismen und parömiologische Ausdrücke. Begriffsbestimmung, Gestalt und Merkmale*, Nota 10.

iunie 1997 - Examen de licență și susținerea lucrării de diplomă: *Zur Leistung der deutschen Abtönungspartikeln*, Nota 10.

sept.1993-iunie 1997 - studiul germanisticii și al hispanisticii la Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" Iași, Facultatea de Litere, secția germană-

spaniolă. Anii I, II și IV, la Iași, anul III la Universitatea din Konstanz.

3 Activitate profesională

- febr. 2020 – prezent - Conferențiar (specialitatea lingvistică) la Catedra de Germanistică din Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" din Iași
- febr. 2005 – febr.2020 - Lector (specialitatea lingvistică) la Catedra de Germanistică din Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" din Iași
- febr. 2002 - febr. 2005 - Asistent (specialitatea lingvistică) la Catedra de Germanistică din Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" din Iași
- sept. 1998 - febr. 2002 - Preparator (specialitatea lingvistică) la Catedra de Germanistică din Universitatea "Alexandru Ioan Cuza" din Iași

În paralel cu activitatea de bază la Catedra de Germanistică:

- 2008 – 2013 - Cadru didactic asociat la Facultatea de Economie și Administrarea Afacerilor din UAIC
- 2002-2005 - Conducătoarea Seminarului interactiv Internet între Universitățile Iași și Konstanz (4 ore/săpt.)
- din oct. 2000 – prezent - Colaborator permanent al "Centrului Cultural German"- Iași

4 Perfecționări

4.1 În țară

- Iași, nov. 2018 - Seminar de formare continuă "Cadrul European comun de referință pentru limbile străine: baza unui învățământ orientat pe dezvoltarea competențelor". Organizator: Goethe-Institut București și Ministerul Educației Naționale
- Iași, iun. 2016 - Curs de perfecționare: Das neue Prüfungsformat Goethe Zertifikat A2. Organizator: Deutsches Kulturzentrum Iași
- Iași, martie 2015 - Curs de perfecționare: Wortschatz und Grammatik im Unterricht. Arbeitsformen zur Aktivierung der Lernenden. Seminarleitung: Paul Rusch. Organizator: Deutsches Kulturzentrum Iași
- Iași, ian.-mai.2015 - Operator introducere, validare și prelucrare date. Proiect Pecafrom
- Iași, oct. 2014 - Manager de proiect. Proiect Pecafrom
- Iași, sep.-oct.2014 - Competențe cheie, comune mai multor ocupații – comunicare în limba engleză. Proiect Pecafrom
- Iași, iunie 2012 - Curs de perfecționare: Didaktik von Deutsch als Fremdsprache - Lektor Andreas Ulrich, Konstanz.

- Iași, iulie 2011 - Participare la seminarul de perfecționare: "Lass mich tun und ich lerne". Seminarleiterin: Annegret Schmidjell. Organizator: Deutsches Kulturzentrum Iași.
- București, mai 2010 - Curs perfecționare QUEST: Sprachenlernen als Lebensfertigkeit – Neue Perspektiven im Lehren und Lernen
- Iași, sept. 2009 - Curs perfecționare – Fortnildungsveranstaltung zur österreichischen Landeskunde. Organizator: Bundesministerium für Unterricht, Kunst und Kultur Wien, la Centrul Cultural German Iași.
- București, mai 2009 - Curs de perfecționare: "Deutsch als plurizentrische Sprache und ihre Vermittlung im Unterricht". Organizator: Institutul Goethe București.
- Iași, iunie 2008 - Curs de perfecționare: "Österreichische Landeskunde". Organizator: Bundesministerium für Unterricht, Kunst und Kultur, Austria.
- București, iun. 2008 - Curs de perfecționare: "Deutsch in der beruflichen Kommunikation - Deutsch im Beruf". Organizator: Institutul Goethe București.
- Brașov, febr. 2006 - Curs perfecționare "Quest".
- București, nov. 2005 - Curs de perfecționare: Cadrul European Comun de Referință – Pașaportul Lingvistic European. Organizator: Institutul Goethe București.
- București, iul. 2002 - Curs de perfecționare "Metodică-didactică pentru profesorii care predau din însărcinarea forurilor germane". Organizator: Institutul Goethe București.
- Cluj, iunie 2000 - Seminar pentru traducători specializați și terminologi – sub conducerea prof. dr. dr. Klaus-Dirk Schmitz, Universitatea de Științe Aplicate, Köln.

4.2 În străinătate

- oct. 2019 - Documentare la "Philologische Bibliothek" și la "Sozialwissenschaftliche Bibliothek und Bibliothek des Osteuropa-Instituts" de la Freie Universität din Berlin; "Sächsische Landesbibliothek–Staats- und Universitätsbibliothek" din Dresda; Bibliotheca "Albertina" din Leipzig
- august 2015 - Documentare la "Biblioteca Națională a Austriei" – Viena.
- aprilie 2015 - Workshop organizat de ÖAD (1. Zur Optimierung des berufsbegleitenden Lernens im Spannungsfeld von formellem, informellem und non-formalen Lernen Deutsch als Fremd- und Zweitsprache; 2. Lernfortschritte sichtbar machen).
- iulie 2005 - Academia de Vară de pe lângă Universitatea landului Saarland din Saarbrücken: "Știința textului și învățământul de limbă germană".
- oct.-nov. 2004 - Documentare la Universitatea de Științe Aplicate și la Institutul de Managementul Informației din Köln.
- iulie 2000 - Documentare la Universitatea din Konstanz
- semestrul II 1998 - Studii de masterat la Universitatea din Viena
- oct. 1995-iul. 1996 - Studii (sem. V+VI) la Universitatea din Konstanz
- august 1994 - Excursie de studii Vlotto/Germania

august 1993

- Excursie de studii Viena

4.3. Online

6-12 iul.2020 Școala de Vară–PLUS-JURIDIC –UAIC organizată în cadrul proiectului intitulat: Îmbunătățirea calității didactice prin perfecționarea în domeniul științelor juridice a cadrelor didactice de la facultățile fără profil juridic din universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași. PERFECT- JURID-UAIC– CNFIS-FDI-2020-0520
<https://www.uaic.ro/organizare/biroul-proiecte-de-dezvoltare-bpd/proiecte-fdi-2020/>

08 oct. 2020 <https://klett-sprachen.adobeconnect.com/netzwerkneu/>

25 nov. 2020 <https://klett-sprachen-2.adobeconnect.com/synchroneasynchroneaufgaben/>

26 nov. 2020 <https://klett-sprachen-2.adobeconnect.com/dafspiele/>

03 dec. 2020 <https://klett-sprachen-2.adobeconnect.com/testdafdigital/>

09 dec. 2020 <https://klett-sprachen-2.adobeconnect.com/onpointonline/>

09 dec. 2020 <https://klett-sprachen-2.adobeconnect.com/dafspiele/>

14 dec. 2020 https://klett-sprachen-2.adobeconnect.com/digitale_loesung/

5 Activitate științifică

5.1 Participări (cu comunicări) la colocvii, simpozioane și congrese

5.1.1 În țară

Timișoara, 18-20 mai 2023 Internationale Konferenz. Deutsche Sprache, Literatur und Kultur im Östlichen Europa <https://litere.uvt.ro/wp-content/uploads/Gesamtprogramm.Germanistiktagung.Temeswar.10.Mai2023.pdf> *Die rumänisch-deutschen und deutsch-rumänischen Wörterbücher in der Zentralen Universitätsbibliothek Iași*

Galați, 4-5 dec 2020 Lexic comun / lexic specializat. Limba română azi: Direcții actuale și perspective <https://join.skype.com/gqfqBRLQ2uE3> *Limba germană la granița de nord-est a României.*

Iași, 13 nov. 2020 Limbă, știință și cultură germană în învățământul din România (1918- 1933). Dezbateri culturale și politice, conexiuni academice https://d84f7612-9451-491c-93f3-5f56b401e6f4.filesusr.com/ugd/cc8f9f_362dd124d83548979488a98566f4dc68.pdf *“Manual de limba germană” de Traian Bratu și Kart Kurt Klein*

Iași, 16-18 sept 2020 Identitate și ideologie. Limba și literatura română în paradigma culturală contemporană

- <http://www.philippide.ro/pages/simpozioane/2020/PROGRAM%20simpozion%202020%20FINAL.pdf> *Perioada 1920-1930 în dicționarele român-germane și german-române în Biblioteca Centrală Universitară din Iași*
- Constanța, 19 sept 2019 Tendințe inovatoare în predarea limbajelor de specialitate în contextul instabilității sociale actuale – INNO-LSP 2019 <file:///C:/ACasia/Congrese%20internationale/2019/Constanta/Program%20INNO%20LSP%20202.pdf> *Limba germană vorbită ca limbă maternă în România.*
- Iași, 18 sept 2019 Simpozionul internațional "România în spațiul euroatlantic: interferențe culturale și lingvistice" https://www.philippide.ro/pages/manifestari_stiintifice.html *So kam der Mensch auf den Hund, sau: Așa a descoperit omul cîinele*
- Iași, 31 mai 2019 Teaching and Learning Innovations in Medical Education, Editia a XIX-a; *Das Kind mit dem Bade ausschütten.*
- Tg.Mureș, 25 mai 2019 Conferința internațională GLOBALIZATION, INTERCULTURAL DIALOGUE AND NATIONAL IDENTITY - ediția a șasea (GIDNI 6) <https://uzp.org.ro/13644/conferinta-internationala-gidni-6/> *Specificul cultural român și german în frazeologie.*
- Iași, 7 mai 2019 Legal translation – interdisciplinary perspectives, <http://laws.uaic.ro/en/events/conferintraducerile-juridice-perspective-interdisciplinare?fbclid=IwAR0kPJUpgIwnFshLvXvQWjkBnUy-gs3156tvs1y7i3XpQfzdsaQDFnwZqIk>, *Frazeologisme cu trimitere la limbajul juridic în română și germană.*
- Sibiu, nov. 2018 Deutsch-rumänische literarische Transfers und Mehrsprachigkeit aus europäischer Perspektive, <http://conferences.ulbsibiu.ro/interkslaaa/de/tagungsprogramm.php>, *Die Bedeutsamkeit der Mehrsprachigkeit in Bezug auf den europäischen Lebensraum.*
- Iași, sept. 2018 1918 – 2018. Limba și cultura română – structuri fundamentale ale identității naționale: evaluări, perspective. A XVII-a ediție a Simpozionului anual internațional al Institutului de Filologie Română "A. Philippide", <https://www.philippide.ro/pages/simpozioane/2018/PROGRAM%20%20simpozion%202018%20final.pdf>, *Timpu costă bani.*
- Constanța, sept. 2018 Innovative Trends in Teaching Language for Specific Purposes in the Context of the Current Social Instability, <http://litere.univ-ovidius.ro/images/2018/conferinte/inno/inno-lsp%20program%20final.pdf>, *Ecologia limbajului.*
- Sibiu, 24-25 nov. 2017 Interkulturalität in Sprache und Literatur. Assimilation – Abgrenzung – Austausch: "Zwischen zwei Bergen ist ein Tal". *Kontrastive phraseologische Untersuchung.* http://conferences.ulbsibiu.ro/interkslaaa/de/tagungsprogramm_

- Iași, 19-20 mai 2017 [2017.php](#)
10th International Conference of the LSP Unit Faculty of Economics and Business Administration "Alexandru Ioan Cuza" University of Iași, Intercultural Communication: Current Approaches, Practices and Representations: *Der Mensch – Quelle von vielen Metaphern*.
- Sibiu, 24-26 nov. 2016
Zwischen Fakten und Deutung. Wege interkultureller Germanistik. Tagung der Hermannstädter Germanistik, *Zeit ist Geld*.
http://old.litere.ulbsibiu.ro/dep.saag//de/germanistik/docs/PROGRAMM_TAGUNG_DER_GERMANISTIK_2016.pdf
- Iași, 21-23 sept. 2016
Simpozionul Internațional: Valențe europene ale românilor actuale. A XV-a ediție a Simpozionului anual internațional al Institutului de Filologie Română "A. Philippide", *Bazele socio- și interculturale ale contrastivității frazeologice*.
<http://www.philippide.ro/pages/simpozioane/2016/PROGRAM%202016.pdf>
- Iași, 16-18 sept. 2015
a XIV-a ediție a Simpozionului Internațional anual al Institutului de Filologie Română „A. Philippide”, *Contacte lingvistice și culturale în spațiul românesc - contacte lingvistice și culturale românești în spațiul european*.
http://www.philippide.ro/pages/simpozioane/2015/PROGRAM%20final_sept.pdf "Leichte Sprache" – Limba ușoară.
- Brașov, 31 mai-4 iun. 2015
X. Internationalen Kongress der Germanisten Rumäniens, http://www.ggr.ro/kongress2015_programmheft.pdf, *Quellen und Ressourcen idiomatischer Redensarten*.
- Iași, 4 aprilie 2014
Simpozionul Internațional organizat de Facultatea de Medicina Dentara, Ed. a XIV-a
- Galati, 11-12 oct. 2012
Lexic comun / lexic specializat: Lexicul politic – martor al transformărilor socio-politice și de mentalitate din lumea contemporană,
<http://www.lit.ugal.ro/docint/CERCETARE/Conferinte/Romana/2012-LCLS/lcls2012-09-Program.html>, *Specificul cultural roman și german în frazeologie*.
- Iasi, 18-19 sept. 2012
Tradiție / inovație – identitate / alteritate: paradigme în evoluția limbii și culturii române,
<http://www.philippide.ro/pages/simpozioane/program%20simpozion%20sept%202012.pdf>, *Frazeologisme în publicitate*.
- București, 4-7 iun. 2012
Internationaler Kongress der Germanisten Rumäniens,
http://www.ggr.ro/Congres%209%20PROGRAMM%20final_GUT_Provizoriu%202.pdf, *Phraseologismen in der Werbesprache*.
- Galați, 15-16 sept. 2011
Lexic comun / lexic specializat: Frazeologie. Stilistică. Traduc-tologie
<file:///C:/ACasia/Congrese%20internationale/2011/Galati.progra>

- [m%20LCLS%202011.pdf](#), *Expresii ale funcției metalingvistice a limbajului în texte de popularizare a științei. Abordare pragmalingvistică (domeniu german)*
- Iași, 21–23 sept. 2011 Simpozionul internațional: Metafore ale devenirii din perspectiva migrației contemporane. Național și internațional în limba și cultura română,
http://www.philippide.ro/pages/simpozioane/Program_simp_2011.pdf, *Începuturile teatrului german din Moldova și primii săi artiști*
- Iași, 22–24 sept. 2010 Cultură și identitate românească. Tendințe actuale și reflectarea lor în diaspora,
http://www.philippide.ro/pages/simpozioane/Program_simpozion_2010%20CORECTAT%20FINAL%5B1%5D.pdf, *Teatrul german în Moldova*
- Galați, 8-9 sept.2010 Lexic comun / Lexic specializat
http://www.fabula.org/actualites/la-neologie-lexic-comun-lexic-specializat-fascicula-xxiv_49325.php, *Valenz und logische Wortzusammenhänge in Komposita*
- Iași, februarie 2010 Office InterActors Integrated Training and International Conference in Iași.
- Iași, mai 2009 Simpozion Național cu participare internațională "Cultura și imaginea românilor în lume", ediția a IX-a. Simpozionului național cu participare internațională al Universității de Medicină și Farmacie „Gr. T. Popa”
- București, nov. 2008 Simpozion internațional "Sprachen im Vergleich". Universitatea București: *Sozio- und interkulturelle Grundlagen der deutsch-rumänischen phraseologischen Kontrastivität.*
- Iași, oct. 2008 Simpozion internațional "Româna ca limbă străină – între metodă și impact cultural." *Sugestii de sistematizare în frazeologia contrastivă româno-german.*
- Iași, aprilie 2008 1st LSP International Conferences: *Diversitate culturală și lingvistică. Cifrele în idiomatice românească și germană.*
- Iași, mai 2007 Simpozionul Național "Tradiție și modernitate în Iașul literaturii și lingvisticii românești", ediția a VIII-a. *Abordarea lingvisticii prin ecologie.*
- Iași, mai 2007 Nationale Tagung "Arta comunicării în contextul diversității culturale și lingvistice": *Abordarea lingvisticii prin ecologie.*
- Iași, sept. 2006 Simpozionul internațional al Institutului de lingvistică «A. Philippide» Iași: *Modele frazeologice în limbile germană și română.*
- Iași, mai 2006 Al VI-lea Simpozion al Universității de Medicină, Iași "Direcții în cercetarea filologică românească": *Despre traducerea textelor de medicină. Aspecte terminologice.*
- Brașov, martie 2006 Al IX-lea Simpozion național al Germanisticii brașovene

- "Germanistica și procesul Bologna": *Planuri de învățământ pentru prima etapa de studiu la Univ. "Al. I. Cuza"*.
- Iași, dec. 2005 Simpozionul "126 ani de învățământ universitar medical la Iași": *Joc paremiologic și frazeologic: "Scrisoarea XII" de Costache Negruzzi*.
- Iași, nov. 2005 Simpozionul internațional al Institutului de lingvistică «Alexandru Philippide», Iași: *Textul juridic în română și germană. Studiu terminologic*.
- București, nov. 2005 Simpozionul jubiliar (100 de ani) al catedrei de Germanistică București: *Metaforele animale în limbajul popular – perspectivă comparativă româno-germană*.
- Galați, oct. 2005 Congresul Internațional "Discursul specializat: teorie și practică": *Perspectiva ecologică asupra relației limbă-individ-natură*.
- Iași, mai 2005 Al V-lea Simpozion național al Facultății de Medicină Dentară: *Dr. Jacob Cihac și naturalismul german*.
- Iași, martie 2005 A IX-a ediție a Simpozionului internațional "Zilele Facultății de Medicină Dentară": *Considerații asupra conceptului de competență lingvistică*.
- Iași, octombrie 2004 Simpozionul internațional al Institutului de lingvistică «Alexandru Philippide», Iași: "Spațiul lingvistic și literar românesc din perspectiva integrării europene": *Conceptul de lingvistică ecologică*.
- București, mai 2004 Al II-lea Simpozion de lingvistică teoretică și aplicată: *"Neamțul" în frazeologia și paremiologia românească, II*.
- Brașov, martie 2004 A VII-ea Sesiune de comunicări a Germanisticii brașovene: *Die Präposition "bei" in deutschen Fachtexten und ihre rumänischen Entsprechungen. Terminologische Erörterung*.
- Sibiu, mai 2003 Al VI-lea Congres internațional al Germaniștilor din România: *Valenz und logische Wortzusammenhänge in Komposita*.
- Iași, mai 2003 Simpozionul internațional al Institutului de lingvistică «A. Philippide», Iași: "Limba și literatura română în spațiul etnocultural dacoromânesc și în diasporă": *Privirea peste umăr: cum au parcurs germanii drumul reformei ortografice*.
- Iași, mai 2003 2003 Tagung der "Gigore T. Popa"-Universität für Medizin und Pharmazie "Științele exacte și interpretative" (Exakte und interpretative Wissenschaften): *Dr. Jacob Cihac și naturalismul german*.
- Timișoara, mai 2003 Sesiunea internațională de comunicări: "Deutsches Theater im Ausland im 19. und 20. Jahrhundert. Spielpläne im Theateralltag – Bildungsfaktor oder Existenzsicherung?": *Deutsches Theater in der Moldau bis zur Eröffnung des Nationaltheaters (1896)*.
- Cluj-Napoca, oct. 2002 Conferința internațională "Komparatistik heute und der Dialog der Kulturen. Voraussetzungen-Kontroversen-Ziele": *Tiermetaphern in Märchen, Sagen und Aberglaube als Beispiel eines*

	<i>deutsch-rumänischen Bildfeldvergleichs.</i>
Sibiu, februarie 2002	Congresul internațional "Teoria valenței. Bilanț și perspective": <i>Valenz und deutsch-rumänische Äquivalenz in der Phraseologie.</i>
Iași, octombrie 2001	Sesiune de comunicări "Zilele Universității «Al. I. Cuza»": <i>Ocupații primordiale reflectate în expresii idiomatice române și germane. Expresii din terminologia păstoritului.</i>
Iași, mai 2000	Al V-lea Congres al Germaniștilor din Romania: <i>Surse ale expresiilor idiomatice în română și germană.</i>
Sibiu, mai 1999	Al VII-lea colocviu național al Universității "Lucian Blaga", Sibiu: <i>Die Somatismen im Deutschen und im Rumänischen (II).</i>
Iași, mai 1999	Universitatea "Petre Andrei": Sesiunea de comunicări științifice, ediția a IX-a: <i>Expresivitatea simbolurilor cromatice în enunțurile idiomatice. Culoarea "negru" în germană, engleză și română.</i>
Iași, aprilie 1999	Al IV-lea Colocviu "Zilele festive ale Facultății de medicină și farmacie", Iași: <i>Die Somatismen im Deutschen und im Rumänischen (I).</i>
Sibiu, mai 1998	VI. Wissenschaftliche Tagung der «Lucian Blaga»-Universität: <i>Notwendigkeit der linguistischen Beschreibung der Abtönungspartikeln.</i>
Iași, octombrie 1997	Colocviului național "Predarea limbilor străine în învățămîntul nefilologic" la Universitatea Tehnică "Gh. Asachi": <i>Zur Geschichte der deutschen Abtönungspartikeln.</i>
Galați, mai 1996	Colocviul național studentesc al Universității "Dunărea de Jos": <i>Pragmatische Voraussetzungen zur Realisierung kommunikativer Akte.</i>
Iași, octombrie 1995	Colocviul național studentesc al Universității "Alexandru Ioan Cuza": <i>Frauensprache-Männersprache, Entwicklungstendenzen in romanischen und germanischen Sprachen.</i> Lucrare premiată.

5.1.2 În străinătate

Chișinău, ULIM, 28-29 martie 2014

Colocviu internațional; Francopolifonia 2014, ediția a IXa, "Interculturalitatea și pragmatica prin prisma lingvisticii, literaturii, traducerii și comunicării": *Die Auseinandersetzung mit dem Tod auf idiomatischem Gebiet.*

https://ibn.idsi.md/sites/default/files/j_nr_file/Intertext_1-2_2015_0.pdf

Sevilla/ES, 16-18 dec. 2009

Deutsch-Rumänische phraseologische Brücken. Idiomatiche Wendungen aus der Gewerbesprache der Schmiede und Fassbinder

- <http://h-net.msu.edu/cgi-bin/logbrowse.pl?trx=vx&list=H-Germanistik&month=0907&week=d&msg=HPiRUCUoScguqWM9AD93Ug>
- Dresden/Olmütz, sept. 2007 *Ökologuistik: Fundament und Kritik*. Al 2-lea Congres al Germaniștilor din Europa Centrală (MGV),
<https://www.hsozkult.de/event/id/termine-7721>
- Veszprem/HU, iunie 2006 Al IV-lea Congres Internațional de Frazeologie EUROPHRAS:
<http://www.euophras.org/Site/english/conferences.html> *Nume germane și românești în frazeologie*.
- Basel/CH, sept. 2004 Al III-lea Congres Internațional de Frazeologie EUROPHRAS:
<http://www.euophras.org/en/conferences/event/39-euophras-tagung-2004> *"Das bringt mich auf die Palme!" – Idiomatik und Psychosomatik*.
- Dresden/D, oct. 2003 Congresul de constituire a Uniunii Germaniștilor din Europa Centrală (MGV): "Zwischeneuropa/Mitteuropa – Sprache und Literatur in interkultureller Konstellation": *Vornamen im idiomatischen Sprachgebrauch (Deutsch/Rumänisch)*.
- Loccum/D, iunie 2002 Al doilea Congres Internațional de Frazeologie EUROPHRAS:
<http://www.euophras.org/en/conferences/event/30-euophras-tagung-2002> *Der Deutsche in der rumänischen Phraseologie*.
- Ascona/CH, iunie 2001 Congresul internațional "Phraseologie und Parömiologie – neue Perspektiven der Forschung":
<http://www.euophras.org/en/conferences/event/56-phraseologie-und-paroemiologie-neue-perspekiven-der-forschung> *Quellen der idiomatischen Ausdrücke im Deutschen und Rumänischen*.

6 Activități de predare în străinătate

iunie 2013 mobilitate predare Erasmus la Universitatea din Innsbruck/A

7 Proiecte internaționale

Membră în proiectul "Limbă și cultură germană în România (1918-1933). Realități post-imperiale, discurs public și câmpuri culturale". PN-III-P4-ID-PCCF2016-0131 (2018-2022)

Membru în Proiectul de cooperare bilaterală România-Austria 2014-2015: "Discursuri naționale în presa bucovineană și în periodicele românești din perioada interbelică. Tipologie, similitudini și determinări ale diferenței"

Membru în Comisia internațională de construire a programului cadru "Aus-, Fort- und Weiterbildung im Bereich Deutsch als Fremdsprache" (Dezvoltarea și perfecționarea în domeniul

limbii germane ca limbă străină), București-Belgrad, 2004-2008. Finanțator: Pactul de Stabilitate.

8 Proiecte naționale

Tutor coordonare proiect ROSE gr. Germana, acord de grant CREST-LIT, AG351/SGU/III/SS/34, din data de 08.09.2020 finanțat MEN-UMPFE din Proiectul ROSE

Tutor coordonare proiect ROSE gr. Germana, acord de grant nr.48/SGU/NC/I din 23.11.2017, finanțat MEN-UMPFE din Proiectul ROSE (2017-2020)

Membru în grupul țintă al proiectului PECAFROM (2014) <http://proiectpecafrom.acadiasi.ro/>

9 Alte activități

Contribuții la organizarea activității didactice și administrative

- Întocmirea orarului secției de germană: 2000 - prezent
- Elaborare state de funcții, secția de germană: 2016 - prezent
- Testarea cunoștințelor de limbă germană și acordarea atestatelor lingvistice (nivel A1-C2) 2007 - prezent
- Coordonarea practicii pedagogice a studenților anului al III-lea, secția Limba și literatura germană: 2017 - prezent
- Coordonarea practicii de specialitate a studenților anului al II-lea: 2019 - prezent
- Membru în comisia de admitere la gradul didactic I: 2018 - prezent
- Membru în comisia de evaluare și examinare pentru susținerea gradului didactic II: 2005, 2006, 2017, 2019, 2020, 2021, 2023
- Îndrumare lucrări de grad I: 2017 – prezent
- Preșdinte comisie grad I: 2019, 2022, 2023
- Membru în comisia de licență: 2018 - prezent
- Membru în comisia de disertație: 2018, 2019, 2020
- Membru în comisia admitere master: 2017 - prezent
- Membru în comisii de concurs: 2016 - prezent
- Elaborare dosar evaluare periodică ARACIS: studii de licență 2018, 2021, 2022
- Elaborare dosar evaluare periodică ARACIS: studii de masterat 2018, 2021, 2022
- Organizare Caravana în Roman, Bacău, Moinești: mai 2018
- Organizarea Workshop-ului de Ofertă pentru practica de specialitate febr. 2019 - prezent
- Workshop Ziua porților deschise 2017, 2018, 2019, 2020
- Membru în Consiliul Facultății de Litere: 2016 - prezent

10 Membru în organizații

- Membru al Societății Internaționale de Frazeologie (EUROPHRAS)
- Membru fondator al Uniunii Germaniștilor din Europa Centrală (MGV)
- Membru al Societății Germaniștilor din România (SGR/GGR)
- Membru fondator al Societății Goethe România
- Membru al Societății Culturale Româno-Germane Iași
- Membru fondator al Clubului ALUMNI-DAAD Iași
- Membru fondator al Clubului ALUMNI Konstanz/Iași

Iași, 13.12.2023

Dr. Casia Zaharia

